

## UMOWA NR / /2014

zawarta w dniu ..... 2014 r. w Szczecinie pomiędzy:

Województwem Zachodniopomorskim, adres do korespondencji: ul. Korsarzy 34, 70 - 540 Szczecin, posiadającym REGON 811683876, NIP 851-28-71-498, reprezentowanym przez Zarząd Województwa Zachodniopomorskiego w osobach:

- 1).....,
  - 2) .....,
- zwanym dalej „**Województwem**”,

a

Skarbem Państwa – Urzędem Statystycznym w Szczecinie, z siedzibą w Szczecinie przy ul. Matejki 22, 70-530 Szczecin, posiadającym REGON 000331694, NIP 851-020-81-46, reprezentowanym przez:

Dominika Rozkruta - Dyrektora Urzędu Statystycznego w Szczecinie  
zwanym dalej „**Urzędem**”,

Niniejsza umowa została zawarta na podstawie art. 4 pkt 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 907 ze zm.)

### § 1

#### Przedmiot umowy

1. Województwo zleca a Urząd zobowiązuje się przygotować i wydać opracowanie zawierające informacje statystyczne nt. gospodarki morskiej w Polsce i krajach europejskich pt. „Gospodarka Morska 2013”
2. W ramach wykonywania przedmiotu umowy, o którym mowa w ust. 1 Urząd dostarczy Województwu 1000 egzemplarzy opracowania, o której mowa w ust. 1 pod następujący adres:
  - 1) 300 sztuk - Pl. Hołdu Pruskiego 8, 70-550 Szczecin,
  - 2) 700 sztuk – Piłsudskiego 40-42, 70-421 Szczecin,w terminie do 30 dni od daty podpisania niniejszej umowy.
3. Opracowanie, o którym mowa w ust. 1 będzie zawierała następujące materiały przekazane przez Województwo:
  - 1) informacje promocyjne dotyczące Województwa Zachodniopomorskiego,
  - 2) logo Województwa Zachodniopomorskiego oraz informację o treści: „Wydanie opracowania zrealizowano przy udziale środków finansowych otrzymanych z budżetu Województwa Zachodniopomorskiego”.
4. Materiały, o których mowa w ust. 3 przekazane zostaną Urzędowi w ciągu 7 dni od dnia podpisania niniejszej umowy.
5. Tematyka, merytoryczna treść oraz założenia edytorskie opracowania, o której mowa w ust. 1 określone są w załączniku nr 1 do niniejszej Umowy.

## **§ 2**

### **Wynagrodzenie**

1. Z tytułu realizacji przedmiotu niniejszej umowy Urząd otrzyma wynagrodzenie w wysokości 10 000 zł brutto (słownie: dziesięć tysięcy złotych, zero groszy brutto).
2. Płatność wynagrodzenia, o którym mowa w ust. 1 nastąpi w ciągu 14 dni od dnia dostarczenia opracowania określonego w § 1 oraz prawidłowo wystawionej faktury VAT, na konto Urzędu w NBP O/O Szczecin, nr 13 1010 1599 0030 4322 3100 0000.
3. Faktura VAT, o której mowa w ust. 2 wystawiona zostanie na: Województwo Zachodniopomorskie, ul. Korsarzy 34, 70-540 Szczecin, NIP: 851-28-71-498.

## **§ 3**

### **Odpowiedzialność stron umowy**

Urząd w przypadku niedotrzymania terminu realizacji przedmiotu umowy określonego w § 1 ust. 1 zobowiązuje się zapłacić Województwu karę umowną w wysokości 0,2 % kwoty wynagrodzenia brutto określonego w § 2 ust. 1 niniejszej Umowy za każdy dzień opóźnienia.

## **§ 4**

### **Postanowienia końcowe**

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową znajdują zastosowanie przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks Cywilny (Dz. U. 2014 r., poz. 121).
2. Wszelkie zmiany niniejszej umowy za zgodą Stron mogą nastąpić jedynie w formie pisemnego aneksu, pod rygorem nieważności.
3. Spory, które mogą wynikać w trakcie realizacji niniejszej Umowy Strony będą starały się rozstrzygnąć polubownie, a w przypadku braku wypracowania rozwiązania kompromisowego, poddadzą spór rozstrzygnięciu sądu powszechnego właściwego miejscowo dla siedziby Urzędu.
4. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

Województwo

Urząd

1. Tytuł opracowania: Gospodarka morska 2013
2. Wydawca opracowania: Urząd Statystyczny w Szczecinie
3. Założenia edytorskie:
  - wersja językowa: polsko-angielska,
  - objętość: ok. 30 stron formatu B5,
  - nakład całościowy: 2000 egz. w wersji papierowej,
  - nakład przeznaczony dla Województwa Zachodniopomorskiego 1000 egzemplarzy,
  - wydruk: kolorystyka 4/4, papier-kreda, szycie zeszytowe.
4. Zakres tematyczny:

Opracowanie przygotowywane na podstawie danych statystycznych obrazuje w sposób syntetyczny stan polskiej gospodarki morskiej na koniec 2013 roku oraz przedstawia wybrane informacje o gospodarce portowej regionu Bałtyku i Europy.

Wykaz zagadnień zawartych w opracowaniu:

4.1 Polska gospodarka morska w 2013 r.:

- transport morski i przybrzeżny
- porty morskie
- przemysł stoczniowy
- rybołówstwo morskie

4.2 Wybrane zagadnienia działalności polskich portów morskich na tle Basenu Morza Bałtyckiego

4.3 Wybrane zagadnienia działalności polskich portów morskich na tle krajów członkowskich i kandydujących do UE oraz krajów Europejskiego Obszaru Gospodarczego.

5. Cel i przewidywani odbiorcy:

Opracowanie ma na celu promocję gospodarki morskiej i stanowi materiał informacyjny dystrybuowany na różnego typu wydarzeniach, spotkaniach, konferencjach, seminariach w kraju i za granicą.